

SÉŌME .CXIX.

ALEF

SÊ-LA URÊS ki akonplis,

Par le chemin ne se pęrdans,

Marchet an la lœ du Sęinjer !

Sê-la urêš, ki, de tş

5 Lê-ker le dęrdans, ķarderont

Lęš témęnjęš de lui !

Ses œssi ki vont dchariant ton droęť chemin

Sans se fœrvœiér de ta voęië détœrnés,

Nulle méchanse ne font.

10 Kar tę- komandemans naîš

Tu œrdonas, pœr fęrmemant

Bięn être ķardés.

Ō ke je fusse si œres,

K'êťr' assuré du chemin droęť,

15 Pœr ton œrdonanse ķardér !

Lœrs nule honte n'arœ,

Kanbięn reķarderoę de pęš,

Tşs tez édis repezés.

Éinsœš ta lœnje de ker droęť chanteroę,

20 Kant selon ta droęťũre juste konœťroę

Tę- jujemans d'ėkité :

É tęš status je ķarderoę.

Ne veťe pas m'abandonér

Par troœp deľessé. ·><·

BETH

25 An kéle sœrte le ķarson

Pet ĩ sa voęië néťœiér ?

Tięne tę- lœš, suive tę- dis.

Kant je te dęrdhe de tş

Mon ker, de tę-divins status

30 Poëint ne me lèss' ékarér.
 Moë, j'è ta paroolle sakrê ò fons du kër
 Bién reserrê, pør ne komètrè le foorfèt
 An te dezoobéisant.
 S'êt toë Siñer k'il fôot lèr :
 35 Fë- moë konôëtre tès status,
 Anseïñe-lë-moë.
 Kar de ma lèvrè je kontrè
 Txs jujemans ke tu â- fës,
 Par ta b̄che bién prononsés.
 40 Plëzir é jôëie je pran
 ōtant k'a t̄- lë- biéns, d'alér
 Dans le chemin de ta loë.
 Sœñes tez édis je repans' an mē-devis :
 É de tès santiérs i k̄tant je rekardrè
 45 L'ādrése pør la tenir.
 J'è plëzir an tē- mandemans :
 É tès sakrés é séins propoos
 Jamës n'âblîrè. ·><·

KIMËL

Tant de faver prêt' à ton sèrf,
 50 K'an sète vî demørant soof
 Tëz édis je puisse kardér.
 Øvr' é dévœle mez ies
 Afin ke puiss' apërsevœr
 Lës rarités de ta loë.
 55 Puis k'œssi b'ï ěn pélerin passant je suis
 Sur la t̄rr' étranjër, à moë tez édis séins
 Poëin- ne retién reselés.
 Mon âme lan̄kî̄t d'un dezir
 K'ël ā de tē- komandemans,
 60 T̄j̄rs é part̄t.
 Parse ke tansez é dētruis
 Lëz øtrajørs : é ki môdis

Hørs de tēs status dévoœront.
 Honte repœsse de mœ,
 65 É tœt reproœdh' é tœt mépris,
 Puis ke je tién ton akœord.
 Kar mêmez asis i se sont lœ-krans, tenans
 Kontre mœ konsœt . I me blâmet, é ton sœrf
 Sonj' à ta loœ tœtefoœs.
 70 Kar tœ-protœstés mandemans
 Sont mœs sœlas, mœ-konsœtœrs
 Ø chœrche konsœt. ·><·

DALEŦ

Dans la pœsière se veœtrant
 Jît ma chœr' âme délœssê.
 75 Mê-mœœ an vî', kar tu l'â- dit.
 Tœt le chemin ke prenœœ
 Je t'è déduit : é m'as œi.
 Ansœrje mœœ tez édis.
 Fœ tant ke je puisse savœœr dœ-tiéns status
 80 Un chemin droœt . puis kuries J'œtudîrœ
 Lœ- rarités ke tu fœs.
 Mon âme s'œkœl' é se fond
 De krans travaœt . Réstœœre-mœœ
 Éinsin ke l'â- dit.
 85 Ôœte la vœœ' de la mansœnj'
 Ôœte-la hœrs de davân-mœœ :
 É de tœ- loœs krassœ fê- mœœ.
 Kar de la sante du vrœ
 J'è fœt le chœœs . Davant mez iœs
 90 Tœ- jujemans je remœ.
 An tœ- tœmonœjœz œtant ranjœ du tœt
 Pront je lœs sui . Donkez a-honte, Singœr Diœ,
 Pœin- ne me lœsse méchœœr.
 J'irœ krœrir le bon chemin
 95 De tœs status, si tœœt k'aras

Mon kər élarji. ·><·

HĒ

Ansérje mœ le chemin droët

Pər tez édis menér ò bxt,

Ē Siŋer tǝǝrs le-tiëndrę.

100 Fę ke lǎ-sādh', é ta lœ

Je ƚarderę . La-ƚarderę,

Kar j'i mętrę tǝle kər.

Mę̀ fę ke je tiéne le santiér bon de tę-

Mandeman- droę̀s : fę ke j'i puisse démardher.

105 Kar je le vœ-z- é me plę̀t.

A tę- protéstés mandemans

Mon kər rédui, non ò dezir

Pęrvęrs d'amassér.

Karde mez ies de s'amuzér

110 òò- vanités : vıvre fę̀- mœ

Dan- tez aƚréables santiérs.

Mę̀ ta parool' an éfę̀t,

A ton fidę̀le sęrvitør,

An tǝte kręinte de tœ.

115 É fę-z-an alér se reprooh' ò lœin, du ƚę̀l

J'ę̀ frǎier . kar lę̀- jujemans ke tu fę̀s, sont

Bien ƚrasię̀s é bénins.

Mę̀, vœ ke j'éime tę̀s status.

Donk par ta bonté juste fę̀-

120 Mœ [mę̀in]tenir bon. ·><·

Vax

Ē ta klémans' é ta bonté

œre me viénet, Siŋer Die,

É ta ƚrass' éinsin ke l'â- dit.

A se ke j'ę̀ië de ƚœ

125 Répondr' a ƚi me blâmera

K'an ta parœle me fî.

Lɛ- moos` kxtumiɛrs ɛ t̃sɛrtɛins n'ôte pas
 Einsĭ r̃âklɛs hoors de ma b̃che : Sĭ t̃j̃rs
 J'ɛspɛre tɛ- jujemans.
 130 ɛ d'âj' an âj' atxt jamɛs,
 Ta sɛinte lœ je suivirɛ,
 Soɛnɛs la-kardant.
 Ĕ pr̃menɛr je me p̃rɛ
 An t̃te larje libɛrtɛ :
 135 P̃r se k'è ta lœ redɛrdhê.
 Tɛ- tɛmonajɛz irɛ
 Vantɛr davant lɛ- Roɛs, de kœ
 œkũne honte n'arɛ.
 Mɛs, joêie j'arɛ m'ɛbatant sur tɛs status :
 140 Kar je lɛz è prins an am̃r : sĭke mɛ- mɛins
 Prontɛz à biɛn leverɛ,
 P̃r fɛrè tɛ- komandemans
 Ke j'ɛime foort : Ĕ parlerɛ
 T̃j̃rs de tɛ- lœs. ·><·

ZAIN

145 Soɛ s̃venant du propœ-tiɛn
 Par toɛ akœrdɛ ă ton Sɛrf
 Oò kɛl ɛspɛrɛr tu m'â- fɛt.
 S'êt le s̃las ke resœ
 An mɛ- travœs, me r̃krɛr
 150 Sur ta parœl' ɛj̃i.
 Lɛs xtrekudɛs se mokans m'ont foort pikɛ
 Ńtrajêis sanfin m'atakans : ɛ si n'è pas
 Hoors de ta lœ dɛvœiɛ.
 Tɛ- j̃jemans ramantevant
 155 Dɛs t̃t siɛkle, j'an resœ
 Biɛn d̃s rɛkonfoort.
 Prandre me viɛnt kom' ũn' œrrɛr
 Dɛs dɛpravɛs, ki dɛvœiɛs
 Vont tã sɛinte lœ dɛlɛssant.

160 Mę̀s, tę̀s sakrę̀s komandemans
Ma dhanon ont tų̀jrs ę̀tę̀,
Ń ke lojasse bani.
Ton nom je repanse la nuit, ô̂ mon Się̀er :
Ē ta loę̀ trę̀sseĩnte de franche vų̀lontę̀
165 Antretenant, je la sui.
Ē tų̀t sesi de bię̀n m'avię̀nt
Pų̀r, tę̀- divins dekrę̀s avų̀ę̀r
Bię̀n kontreę̀ardę̀s. ·><·

HĒTH

Sĩre, ma Part : ę̀ je l'ę̀ dit
170 K'il me falų̀ę̀t ne fų̀łir-pas
D'ę̀tr' akonpliser de ton moų̀t.
J'ę̀ ton ę̀mable reę̀ard
Rekis de tų̀t mon kę̀r, selon
Ton dire . Mę̀rsĩ de moę̀ !
175 Kant j'ę̀ repezę̀ le dhemın par moę̀ tenu
Juskisĩ, mę̀- pię̀s rų̀dresę̀s je ravų̀ę̀rę̀
Drų̀ę̀t à tez ansę̀nemans.
Hų̀tę̀ me suis san nul deleę̀,
A fin ke tę̀- komandemans
180 Bię̀n pusse ę̀ardę̀r.
Leę̀- trų̀peš deę̀z omeš pę̀rvę̀rs
M'ont tų̀t afę̀t devalĩzę̀ :
Mę̀s ta loę̀ pų̀rtant je n'ų̀blĩ.
Ēĩns ă minuit relevę̀,
185 Ćhantę̀r j'irę̀, j'irę̀ lų̀ę̀r
Tę̀- jų̀jemans d'ę̀kite.
Ē sę̀s ki te kreĩę̀t ę̀ font bię̀n ton vų̀lų̀ę̀r
Kontreę̀ardans sę̀ĩns tez ę̀dis, i m'aront tų̀s
Konpų̀ņon ę̀ bon ami.
190 De tę̀- klę̀mansez ę̀ favers
Plę̀ĩn' ę̀t la tę̀rr', ô̂ bon Się̀er.
Tę̀- loę̀s ăpran-moę̀. ·><·

TĚTH

Bién ɛ faver, Sĭr', à ton sęrf
Tœ vėritable tu â- fęt,
195 Tġt selon ton moût ke lui dis.
Bon jujemant done mœ :
Anseĭne mœ le vrę savœr,
Puis ke je kroę tez ędis.
Eĭns k'unble me fuss' à ta loę ranję sujęt,
200 Loors je fałœ tġt dęvœiĕ, kĭ sejrdui
Sui ta parœl' ę la-tiĕn.
E bon tu ęs ę biĕnfęter.
Parkœ Siņer anseĭne mœ
Ke s'ęt de tę- loęs.
205 Ŗtrekudės, tġte mansoj'
Ont vxlũ kġdre desur mœ.
Meș, de tġt mon kęr je tiĕndrę
Fęrmę tez ansęnemans.
Lęr ęsprit ęt kras : s'ęt du lard.
210 Mœ je me plę de ta loę.
Meș (biĕn je le vœ) s'a ętę pġr mœ bon ęr,
K'an sez annuis bas dęjetę je me sui- vu :
Puis ke j'ăpran tez ędis.
La loę ki hoors ta bġche soort
215 Plũ- diĕre m'ęt ke mille mars
E d'œr ę d'arjant. ·><·

IOD

L'Ejvre je nâkĭ de tę- meĭns :
Fęt ęle- m'ont . Done mœ sans,
Pġr savœr konprandre tę- loęs.
220 Sęs kĭ te kreĭjęt me vęrront :
E biĕn jœiĕs seront de kœ
An ta parœle j'atan.
Sęĭner, je konœ ke de tęs sęins jŭjemans,

S'êtet le vrê droêt, s'êtet tæte justis' ɛ rɛzon :
 225 Lœrs ke tu viens m'ăflijer.
 Mɛs soêt ta mɛrsi meintenant,
 Me konsolant selon le moût
 Pærmis ă ton sɛrf.
 Viene ta krasse desur moe :
 230 Ete venant je revivre,
 Kar ta loe, s'êtet mon rekouort.
 Otrekudes, ki atort
 M'ont otreje, soet hontaje.
 Moe, tez edis je redi.
 235 Mɛs, puisse venir me redhercher bons amis
 Ses ki t'ont an kreinte, sachans ɛ kouesans
 Te- temonajez ɛ loes.
 Ke j'et le ker antier ɛ net
 An tes status, par n'etre poeint
 240 Hontes ɛ koufus. ·><·

KAF

L'ame me pame kavetant
 Ton sekorable rekouort :
 E tærs ton dir' atandoe.
 J'et tælez ies eblis
 245 Aprez ta pærmess' : e je di :
 Kant me ferat-tu joes ?
 Kar tet je devien ke la peo k'on pand secher
 Nœre jonatr' an la fume : senanmeins
 Poeint je n'ablî tez edis.
 250 Ket ate doet ton sɛrviter
 Tant vivre ? Kant mez annemis
 Kondannerat-tu ?
 Se- klories me fsoeioet
 Plus d'une fous' : ɛ n'etoet pas
 255 Sur le contenu de te-loes.
 S'êtet tæte vrê verite

T̄x- t̄ez ɛdis ! De k̄ɛjetɛ
M'ont k̄x̄r̄ũ-sus : ɛde-mœ.
Els pr̄êke de t̄erre m'avôêt ɛkst̄erminɛ :
260 Mœ je n'ê p̄ās p̄x̄r t̄xsela dereleſsɛ
Suivre tez ans̄ɛnemans.
Par t̄ɛ-favers r̄estœore-mœ :
D̄ě t̄ă b̄x̄che l̄ɛ- komandemans,
Sœŋɛs je k̄ardr̄ɛ.

LAM̄ED

265 Kar ta parœole, Siŋɛr Dieŋ,
P̄ɛp̄ɛtuɛle dem̄orra
Dans le sirkuit du h̄ôt siel.
D'âjez an âjes sera
Ta vr̄êië fœ, si p̄x̄r durér
270 St̄able la t̄erre plasas.
Ankœrez i sont ɛ seront s̄x̄-ton v̄xlœɛr
M̄ɛintenus an l̄ɛ r̄ɛkle juskez oŋrdui :
Kar t̄x̄te ch̄ôze te s̄ɛrt.
Ne fût ke t̄ă tr̄ess̄inte lœ
275 Fut mon s̄x̄las, je fusse lœrs
D'annuis tr̄ɛpassɛ.
Onke jam̄ɛs je n'x̄bl̄i r̄ɛ
L'œb̄ɛisance de t̄ɛ- drœs̄ :
Kar par ɛs tu m'as remis sus.
280 Puis ke je suis t̄xt à tœ
Kons̄erve-mœ . Kar t̄ɛ- dekr̄ɛs̄
Pront je rech̄ɛrche t̄x̄j̄rs.
P̄ɛrv̄ɛrs ă l'ăk̄ɛt se tenôêt ankontre mœ
P̄x̄r de fons an konble me p̄ɛdr̄' : ɛ je pansœ
285 T̄ɛ- t̄ɛmon̄ajez alœrs.
La fin fin̄ale bién je vœ
De t̄xt : je vœ ton mandemant
Fœr lœiŋ étandu. ·><·

M̄EM

Tant de ta loë je me san pris !

290 Tant amœres ke t̄xl̄êj̄rs
J'an devîz' an ële pansant !
Mëz anemis tu me fëš
Véinkr' an savœr par t̄s status.
Sanfin à mœ je lez è
295 J'è plus de savœr ke n'an ont mëz anséjers :
Kar je n'ë-pœint s̄esse de pansér ě sonjér
T̄- témoujerez é loës.
Trooplus ke l̄- plū- vies je s̄ :
Kar t̄- komandemans sakrés
300 J'œpserv' é méintiën.
Hoors t̄xte sante, ki konduit
Oè vise, j'an tire më- piés.
Mëš je kardé t̄- propôš séins
Sans m'ëkarér de ta loë.
305 Kar toë, tu m'as de v̄ivre biën
L'œrdr' é la r̄eklè doné.
Konbiën ta parœle je san, dan mon palës
D̄sse ! Trooplus s̄erte ke n'êt le m̄ ěl d̄s,
D̄s' à ma b̄che revient.
310 Par t̄- komandemans j'akiér
Le vr̄ savœr. Par koë je h̄
T̄- l̄- chemîn- fôš. ·><·

NUN

S'êt la lumière de më- piés,
S'êt de ma vœie le flanbeœ
315 Ton d̄r' ěklérant davan- mœ.
J'è jurě : éinsi je l'è
Konklū : ke biën je karderoë
T̄- jujemans d'ëkité.
Mëš, troop déjeté je me san . Par koë, Siñer,
320 An m̄ v̄ertu réstore mœ de ta bonté,
Éinsi ke dis ke feroës.

Lə- ves, Siŋer, te sôêt à kré
 Fèš par ma b̄che frandhemant :
 Tə- loəs apran-mœ.
 325 Bién ke mon âme, de mē- méins
 Oò périt, ałte t̄l̄j̄rs,
 Təš status p̄rtant je n'̄bl̄.
 Bién ke malins āk̄eters
 L̄r piēje tandet kontre mœ,
 330 Pœint je n'̄karte ta loə.
 An p̄p̄tuēl ̄ritā'j', ̄ p̄r jamēs,
 J'è rek̄i t̄- t̄mon̄ajez, à mon k̄r
 Tr̄š ākr̄āble s̄las.
 Mon k̄r je mē-z- an t̄š status
 335 P̄r l̄z āk̄onplir, p̄r jamēs
 É juskez oò b̄t. ·><·

SAMEKH

S̄s ki ne pans̄t ke f̄orf̄š
 L̄- haissant j'̄ an ̄rr̄r :
 M̄š ta loə j'anbr̄sse t̄j̄rs.
 340 Tœ, ma retr̄te tu ̄š :
 S'êš tœ ki ̄š mon s̄r pavœ :
 É ta parœle j'atan.
 M̄v̄z omez, ô d̄prav̄s, fuīs de mœ
 É de mon Dī j'ēks̄k̄tr̄ lez ̄dis s̄ins.
 345 Āssure mœ kome l'â-
 Dit, ̄ je v̄ivr̄ : m̄š ne f̄ē
 Ke v̄r̄k̄ōs frustr̄ je s̄ē
 Du bién atandu.
 Assure mœ : si me s̄ov̄r̄
 350 É tez ̄dis repezant
 Santir̄ t̄j̄rs d̄ pl̄zir.
 L̄- d̄v̄īs de ta loə
 Oò pīs lez-as tret̄s pil̄s.
 Kar t̄te fr̄od' il ̄t̄êt.

355 T̄x- l̄e- dépravés de la t̄err' éinsin feras
Être, κ'on f̄et l̄e- baliûrez : ě partant
T̄e- témoujalez éme.
Ma d̄er fremî t de κran fr̄aīer,
Tant j'è de t̄e- dr̄ōs̄ j̄umans
360 La kr̄einte dan- m̄ō. ·><·

AIN

Dr̄ōt̄ur' é justise j'è f̄et̄ :
Donk ne me l̄ess' a labandon
Ō- méhans ki kontre m̄ō font.
K̄osiön' : ankl̄in' à bién
365 Ton S̄erf : ke s̄e- fīers̄ ōtrajers
P̄ōint ne me puisset̄ f̄l̄er.
M̄ez ies ěbl̄is̄ de rek̄ard̄er ton salut
M'ont defāli, sur ta par̄ole s'atandans,
Pl̄éine de séint' ékit̄.
370 F̄e donk av̄ek ton s̄erviter
Selon ta d̄̄s̄er : ē me vién
Aprandre t̄e- l̄ōs̄.
Puis ke je suis à te s̄ervir
F̄e ke je m'ēide du bon sans
375 P̄̄r sav̄ōr se κ'as prot̄est̄é.
L'̄er' é la s̄ēzon i êt
D'̄vr̄er, Sīer : Kar l̄e- méhans
Br̄izet é ronpet̄ ta l̄ō.
M̄è, m̄ō j'ēme t̄e- présīês ans̄eijemans,
380 Plus ke l'̄or pur, l'̄or ki se treve le pl̄ū- fin.
P̄̄rse tret̄s̄ tez édis
Dr̄ōs̄ an t̄̄t̄ ē part̄t̄ je tién :
É t̄̄t̄ demin de f̄ōsset̄é
An héine j'è-pris. ·><·

PHE

385 T̄e- témoujalez i sont t̄̄s

Diješ de męrvé! ! ě pąrtant
 Tęls k'i sont mon âme lę- tięnt.
 S'ęt tęte klęrę luę
 L'antrę de tę- dis . 00- petis
 390 Ęle don' ansęnemant.
 Ankęore me vęsĭ bęant ā będh' ęvęrt',
 Ę je suis ankęor haletant de dezir dęđod,
 D'antretenir tez ędis.
 Reęarde męę : męrsĭ de męę,
 395 Ęinsin ke fęs à sęs, ki sont
 Amis de ton nom.
 Sur ta paręole rafęrmi
 Ę suremant drese mę- păs.
 Rięn de mal sur męę ne pęrmę
 400 Mętre de męę demęręr.
 Dęlivre-męę dę- durs travęos
 Dę- mizęrables umęins.
 Tę-lęs ě tez ansęnemans j'ępsęrverę.
 Luize sur ton sęrf de ta fasse lă klęrtę :
 405 Anseęe męę tez ędis.
 Ruiseęos de plęrs ont ruisele
 De mę- dolans ięs, pęr n'avęęr
 Tę- lęs akonpli. ·><·

TZADÉ

Juste tu ęs, ę Sięęr Die
 410 Ton jęjemant ke tu fę- tęę
 Ęt tęęrs antięr selon droęt.
 Tę- tęmonąez ę lęs
 Ke nęs komandęs, sont dutęt
 Justis' ę vrę vęritę.
 415 Mon zęle dępit me dętruit, tręblę de kęę
 Ęinsĭ mę- męortęls anemis dęvęies, ont
 Mis ta paręol' an ębli.
 Ton parlęr ęt tręs-ępręvę :

É p̄rselā ton s̄rvit̄er
420 Biēnf̄oort le tiēnt d̄hīer.
Biēn ke je s̄oē petit ank̄oor,
Biēn ke je s̄oē vilipand̄é,
T̄ē- komandemans je n'āb̄lī.
Parf̄ete justis' ēl êt
425 Ta dr̄oēte justis' ājam̄es :
S'ê̄t v̄erit̄é ke ta l̄oē.
Ūpr̄ess' é p̄ril me tr̄x̄v̄oēt p̄r m'anvlop̄ér :
T̄ēs status mon pl̄zir êt̄oēt é r̄ekonf̄oort.
T̄ē- t̄ēm̄ojaj̄és sakr̄és
430 Sont dr̄oēte justis' ājam̄es.
Donk f̄orme-m̄oē l'antandemant :
Éinsin je v̄iv̄r̄ē.

KOPH

J'è rekrīē de t̄x̄mon k̄er :
Ĉ̄-me, Sīj̄er, é r̄ep̄on m̄oē :
435 Ē tez ōrdonans̄és tiēndr̄ē.
J'è rekrīē te demandant :
Kons̄erve-m̄oē : je k̄ard̄er̄ē
T̄ē- t̄ēm̄ojaj̄ez ém̄és.
Ō p̄aint du j̄r an le davansant J'è krīé.
440 J'è du t̄xt mis an ta par̄ole mon esp̄ær,
Ē m'i fīant je l'atan.
M̄ez ies x̄v̄ers ont d̄ēs la nuit
Le k̄èt davans̄é, p̄r v̄ét̄er
T̄ē- dis repansant.
445 Ĉ̄ ma klam̄er : é Sīj̄er Die
Par ta kl̄émanse l'āk̄onpli.
Vif retīen m̄oē par ta justiss' :
EJs, i se sont āpr̄x̄d̄és
Suivans le f̄orf̄et : EJs se sont
450 L̄œ̄īj̄ élon̄és de ta l̄oē.
M̄ès t̄oē sek̄rable Sīj̄er biēn pr̄ēs tu ēs :

Ōssĭ t̄- t̄s ansĕnjemans ke tu n̄-f̄es
Sont t̄xte vr̄ĕ v̄erit̄.
J'ĕ biĕn konu lontans ĭ-ā,
455 Ke t̄- protĕstĕs mandemans
Fondas ĕt̄ernĕls. ·><·

RĔS

Voĕ la pitie de mon annui :
Ĕ tire-m'an, sĭ je n'ĕ-pas
Mis ton ōrdonans' an ōbli.
460 J̄je le droĕt de ma kōz'
Ĕ sōve moĕ selon ta voĕs.
Rĕstore moĕ vij̄x̄res.
Loĕiŋ dĕs mizĕrables mĕdhans, ĕt̄ soovet̄ :
P̄r se k'il n'ont pas dezirĕ nĭ redĕrdĕ
465 Tĕz ĕkitablez ĕdis.
Ō k̄randĕs t̄- bontĕs, Siĵer !
Selon tez antiĕrs j̄jemans
Vivant retiĕn moĕ.
Beōk̄p ĭ sont à me f̄âdĕr
470 Mĕz anemis : ĕ si n'ĕ pas
Fōrvöie dehoors de t̄- loĕs.
Kant je vĭ sĕ- dĕloioos
J'u k̄ran dĕpit, de koĕ mĕdhans
Ton dĭre n'ĕksĕkutoĕt.
475 Voĕ-biĕn kome j'ĕime de ker t̄- mandemans :
Ō Siĵer, suivant ta klĕmanse retiĕn-moĕ
Sĕin ĕ k̄lard ĕ vivant.
Le dĕf de ton mōt, s'ĕt le vr̄ĕ :
S'ĕt p̄r jamĕs t̄t j̄jemant
480 Ke fĕs selon droĕt. ·><·

SIN

San- nule kōze Siĵers k̄rans
M'ont k̄rũ-sus : ĕ si mon ker

Ā t̄j̄rs u p̄er de ton mōt.
 An ta par̄ole je pran
 485 ōtant de jōê, kom' un ki a
 Foorse butin butin̄.
 Mansonjez an h̄ine je pran, l̄e- foosset̄s
 Foort d̄et̄stant : M̄ēs j'̄eme bīen ̄ desur t̄t
 L'ans̄ejemant de ta lō.
 490 S̄et̄ fōs le j̄r je t'̄ē l̄ē,
 Sur t̄s l̄āblēs j̄jemans,
 R̄ēkl̄es selon dr̄ēt.
 ōz amaters de ta lō s̄int'
 Ēr ̄ rep̄os surabondra ;
 495 Rīen, ki l̄e- p̄ūt f̄ēr̄ē brund̄er.
 ōr j'̄ē atand̄ũ, Sījer,
 Ton ̄id' : ̄ t̄s komandemans,
 Ēks̄ekut̄es je lez ̄.
 T̄s s̄ins t̄mon̄aj̄ēs, mon âm' an son p̄x̄ōer
 500 L̄ēz ă j̄ard̄es : v̄ōre je l̄ēz ̄me bīenf̄ort.
 T̄ē- t̄mon̄aj̄ez ̄m̄es
 Ē t̄s sakr̄es ans̄ejemans
 Je j̄arde . Kar m̄ē- dr̄ēs demins
 Sont t̄s davant t̄ē. ·><·

THĀ

505 Āp̄r̄che juske davant t̄ē
 Mon kr̄i, Sījer : ̄ me f̄ē bīen-
 konsev̄ōer komant tu l'â- dit.
 Juskez à t̄ē ma klamer
 Vīen' : ̄ selon ton mōt don̄ē
 510 H̄ōrs du p̄er̄it̄ tire m̄ō.
 M̄e- l̄ev̄rez ōv̄ert̄ez iront lōrs ton sakr̄ē
 Lōs̄ d̄ēj̄ōez̄er, kant tu m'aras dres̄ē, instruit
 An tez ̄dis dezir̄es.
 Ma lan̄ke lōrs t̄e- dis dira :
 515 Kar s'̄ēt̄, de t̄s t̄e- mandemans,

S'ễt drõt̃ ɛ̃ r̃ɛ̃zon.
Pronte ta m̃ɛ̃in à me k̃ard̃ɛ̃r,
Sõt̃ à mon ɛ̃id' ɛ̃ r̃ɛ̃konfoort :
Puis ke t̃ɛ̃- dekr̃ɛ̃s̃ je d̃hõɛ̃zi.
520 Tant je k̃ɛ̃ṽɛ̃te, Sĩɲ̃ɛ̃r,
Ton d̃ɛ̃s sek̃ɛ̃rs . Ta s̃ɛ̃inte lõɛ̃,
S'ễt t̃ɛ̃te l'ễze ke j'ɛ̃.
Ank̃ɔ̃re mon âme dem̃ɛ̃r' an pl̃ɛ̃ine ṽî',
Ē te l̃ɛ̃ra : ṽɔ̃ɛ̃re sek̃ɛ̃rs i me donront
525 T̃ễ- j̃j̃emans. Ē̃k̃ar̃ɛ̃,
Kom' un m̃ɛ̃ton p̃ɛ̃rdu, je suis.
Ton S̃ɛ̃rf rek̃ễte . k̃ar ta lõɛ̃
N'ễ- m̃îz' an ɛ̃bli. ·><·